



## تعدیل اصولنامه مسافرت و اقامت اتباع خارجه در افغانستان

ماده ۱- بعد از تاریخ نفاذ این تعدیل احکام مواد نهم- دهم- چهاردهم- پانزدهم و شانزدهم اصولنامه مسافرت و اقامت اتباع خارجه در افغانستان تاریخی ۱۵ میزان ۱۳۱۸ هـ ش ملغی شمرده میشود و در بدل آن احکام مندرج این تعدیل تطبیق میگردد.

ماده ۲- حکم ماده نهم اصولنامه مذکور بقرار ذیل تعدیل شد:

الف- اتباع خارجی که بغرض سیاحت، تفریح، مشاهدات علمی کوتاه، معالجه، دیدن اقارب و امثال آن به افغانستان سفر نمایند از طرف نمایندگیهای سیاسی یا قونسل افغانستان در خارج برای شان ویزه سیاحت مطابق به احکام قانون اعطاء میشود. این نوع ویزه از طرف مقامات ویزه دهنده به مهر (ویزه سیاحت) ممهور میگردد.

ب- وقتیکه دارندگان ویزه سیاحت مطابق به احکام قانون وارد افغانستان شدند مکلفند در نقاط سرحدی و میدانهای هوایی بین المللی فورمه دخولی را خانه پری کنند و در آن هویت تابعیت، نمره پاسپورت و آدرس خود را در خاک افغانستان بیان نمایند. در صورتیکه اشخاص مذکور در محلات عمومی از قبیل هتل، کلوپ، مسافرخانه و امثال آن اقامت نمایند. موظفین محلات مذکور مکلفند حین ورود فورمه اطلاع ورود را بدسترس شان بگذارند. این فورمه که توسط مقامات امنیه باختیار محلات عمومی گذاشته میشود از طرف تبعه خارجی خانه پری گردیده و توسط موظفین محلات عمومی در ظرف ۴۸ ساعت به مقامات محلی امنیه سپرده میشود. در صورتیکه دارنده ویزه سیاحت در منزل شخص در خاک افغانستان اقامت نماید. خود او مکلف است در خلال مدت مذکور فوق از ورود خود بمقامات امنیه مربوطه اطلاع بدهد.

شخص خارجی که در محلات عمومی اقامت گزیده بخواهد که به مقصد سیاحت در داخل افغانستان اقامتگاه خود را ترک بگوید مکلف است سیر خود را در فورمه که موظفین محلات عمومی در اختیار دارند بیان نمایند. این فورمه باید قبل از انتضای ۲۴ ساعت توسط موظفین مذکور بمقامات امنیه محل سپرده شود.

هرگاه تبعه خارجی که در منزل شخص اقامت دارد بخواهد که به مقصد سیاحت در داخل افغانستان اقامتگاه خود را ترک بگوید و بخواهد که به مقصد خود **خود** مقامات امنیه محلی را از خط سیر خود مطلع بسازد.

ریاست گرخندوی معلومات خود را در باره حرکت و گشت و گذار سیاحت خارجی که بآنریاست مراجعه نموده و رهنمائی شده اند منظمأ بدسترس مقامات امنیه میگذارد.

ج- ویژه که در نمایندگیهای افغانی در خارج تحت عنوان ویژه سیاحت صادر میگردد برای سیاح حق میدهد از تاریخ دخول در افغانستان تا یکماه اقامت و گشت و گذار نماید مناطق که دخول آن ممنوع شناخته شده ازین حق مستثنی است. در صورتیکه سیاح اقامت و گشت و گذار مزید از یکماه را آرزومند باشد جهت حصول اجازه به مقامات امنیه مراجعه مینماید.

سیاحیکه بخواهد در مناطق صعب العبور یا فاقد تسهیلات مسافرت گشت و گذار و اقامت نماید مکلف است تحت رهنمائی ریاست گرخندوی سفر کند این مناطق از طرف ریاست گرخندوی بهمکاری وزارت داخله تشخیص داده شده به اطلاع عامه مخصوصاً مؤظفین محلات عمومی رسانیده میشود سیاحینکه بغرض مشاهدات علمی به اجازه مقامات ذیصلاح دولت به افغانستان سفر مینمایند پروگرام سفر شان از طرف شعبات مربوطه ترتیب و به اطلاع دفتر مرکزی امنیه رسانیده میشود.

د- مامورین امنیه نقاط سرحدی و میدان های هوائی بین المللی هنگام ورود سیاحین تبعه دولی که افغانستان بایشان بر اساس سلوک متقابل موافقه عدم لزوم ویژه را داشته باشد بروی پاسپورت ایشان در کنار مهر تصدیق ورود، مهر سیاحت را میگذارد.

در باره این نوع سیاحین احکام فقرات فوق این ماده که به اقامت و گشت و گذار مربوط می باشد تطبیق میشود.

ه- تبعه خارجی که با ویژه سیاحت داخل افغانستان می شوند حق کار کردن و کسب معاش را در افغانستان ندارند.

و- تبعه خارجی مشمول حکم این ماده در موترهای به شکل خانه برهنمائی ریاست گرخندوی در جاهنیکه قبلاً باین منظور از طرف ریاست گذار در افغانستان ارتباط دارد تطبیق میشود.

در افغانستان مسافرت میکنند و یا در کمپ ها بسر میبرند مکلفن مطابق گرخندوی تعیین گردیده بود و باش نمایند.

ز- اشخاص خارجی که از طریق هوا بدون ویژه از خارج به افغانستان طور ترانزیت وارد میشوند آمر دفتر امنیه در میدان طیاره بعد از حصول یقین که آنها از جمله اشخاص ممنوع الورود نیستند برای خارجیان مذکور ویژه ورود و اقامت ۲۷ ساعت را صادر مینماید برای اشخاص خارجی که باینصورت وارد افغانستان میشوند در صورت وجود عوامل مجبره اجازه تمدید اقامت از طرف مقامات امنیه داده شده میتواند.

ماده ۳- حکم ماده دهم اصولنامه مذکور بقرار ذیل تعدیل شد.

**الف-** اتباع خارجی که به غرض اجرای اعمال طویل المدت از قبیل تجارت، صنعت، کار در دستگاه دولت و امثال آن به افغانستان سفر نمایند برای شان از طرف نمایندگیهای سیاسی قونسلوی افغانی در خارج ویزه (کار) مطابق به احکام قانون اعطاء میگردد. این نوع ویزه از طرف مقامات ویزه دهنده به مهر ویزه کار ممهور میشود.

**ب-** تبعه خارجی که بر اساس حکم فقره فوق افغانستان وارد میشوند مکلفند در ظرف ۴۸ ساعت از ورود خویش بمرجع دولتی که فعالیت وی بآن مربوط میباشد اطلاع دهند مرجع دولتی در ظرف ۲۴ ساعت از تاریخ اخذ اطلاع مکلفند در باره ویزه اقامت وی و طول مدت آن به مقامات امنیه مراجعه کنند.

مقامات امنیه راجع به اعطای اجازه اقامت با رعایت ضرورت اقدام نماید.

**ج-** تبعه خارجی که ویزه متوالی را حاصل می نماید بحد اقل برابر بمدت اعتبار ویزه متوالی اجازه اقامت حاصل میکنند و نمایندگی امنیه در سرحد و یا میدان هوایی مکلف است از هر ورود و خروج ایشان بدقتر مرکزی امنیه اطلاع دهند.

**د-** اشخاص خارجی که بر طبق احکام این ماده به افغانستان مسافرت مینمایند مکلف اند از محل اقامت و تغییر محل اقامت خود در ظرف ۴۸ ساعت به مقامات امنیه اطلاع دهند.

**ه-** هنگامیکه اتباع خارجی شامل فقره الف این ماده به نقاط دیگر افغانستان برای سیاحت گذارنیدن ایام تعطیل، شکار یا امثال آن مسافرت میکنند در هنگام این سفر مانند سیاح عادی طبق حکم ماده نهم بایشان رفتار میشود.

**و-** هرگاه شخص خارجی که به غرض اجرای طویل المدت به افغانستان مسافرت میکند از اتباع دولتی باشد که افغانستان با آن بر اساس سلوک متقابل موافقه عدم لزوم ویزه را امضاء نموده مقامات امنیه سرحدی یا میدان های هوایی مکلفند بروی پاسپورت او در کنار مهر تصدیق ورود، مهر ویزه (کار) را بگذارد.

**ماده ۴-** ادارات مسئول دولت مکلفند وزارت امور خارجه را از هویت اتباع خارجه که ممنوع الورد بشمار میروند مطلع دارند. وزارت خارجه این نوع معلومات را به نمایندگی های افغانی در خارج ابلاغ مینماید همچنان ادارات مذکور مکلفند دفاتر امنیه را در نقاط سرحدی در میدانهای هوایی بین المللی از هویت اشخاص مذکور مطلع دارند.

مقاماتیکه معلومات مذکور به آنها فرستاده میشود مکلفند از ورود اینگونه اشخاص به افغانستان جلوگیری نمایند.

**ماده ۵-** حکم ماده چهاردهم اصولنامه مذکور بقرار ذیل تعدیل شد.

تبعه خارجی که مطابق بحکم ماده ۹ تحت ویزه سیاحت به افغانستان مسافرت مینمایند در وقت خروج مکلفند فورمه خروج را که از طرف مقامات امنیه محلی و میدانهای هوایی باوشان داده میشود خانه پری نمایند.

**ماده ۶-** حکم ماده پانزدهم و شانزدهم اصولنامه مذکور بقرار ذیل تعدیل شد.

الف- اتباع خارجی که تحت احکام ماده دهم تحت ویزه کار بافغانستان آمده اند و مدت اقامت ایشان سپری شده باشد بشرطی از افغانستان خارج شده میتوانند که ویزه خروج را حاصل کرده باشند. ویزه خروج از طرف مقامات امنیه مربوطه مطابق باحکام قانون اعطا میگردد مقامات امنیه مکلفند تنها در صورتی باعطای ویزه خروج اقدام کنند که:

۱- شخص خارجی مقروض دولت نباشد.

۲- شخص خارجی مطابق به احکام قانون تحت تعقیب جزائی نباشد.

۳- محکمه به منع شخص خارجی از خروج امر صادر نکرده باشد.

مقامات دولتی ذی‌علاقه که در ماده دهم ذکر گردیده اند و همچنان مقاماتیکه مطابق بحکم این ماده صلاحیت دارند امر منع شخص خارجی را از خروج صادر کنند مکلفند از جریان موضوع و از حقایق مربوط بشخص خارجی بدفاتر امنیه اطلاع بدهند برای اثبات عدم مقروضیت از دولت بهر صورت ارائه تصدیق وزارت مالیه شرطست.

ماده ۷- مقامات گمرکی نقاط سرحدی و میدانهای هوایی مکلفند باتباع خارجی که مطابق باحکام قانون به افغانستان داخل میشوند ورق بیان اموال بدهد این ورق از طرف شخص خارجی خانه پری میشود و او مکلف است در آن معلومات لازم را در باره اموالی که با خود دارد درج کند و آنرا امضاء نماید. یک نقل این ورق در دفتر گمرک بحیث ثبت گذاشته شده و نقل دیگر بعد از مهر دفتر گمرک به شخص خارجی سپرده میشود. در وقت خروج شخص خارجی مکلف است ورق بیان اموال به موظفین گمرک محل خروج تسلیم دهد هر گاه در مدت اقامت شخص خارجی در افغانستان ملکیت اموال مندرج ورق بیان اموال مطابق به احکام قانون انتقال یافته باشد باید اسناد لازم مربوط به پرداخت محصولات ارائه گردد. مقامات ذیصلاح عندالزوم در باره ورود و صدور پول افغانی و خارجی توسط تبعه خارجی مقررات وضع میکند.

ماده ۸- در هر مورد که بین احکام این تعدیل و احکام دیگر قوانین یا مقررات تناقض رخ دهد احکام این تعدیل تطبیق میگردد.

ماده ۹- آن احکام اصولنامه مسافرت و اقامت اتباع خارجی در افغانستان که تعدیل نگردیده و مناقض احکام این تعدیل نباشد در مورد اشخاص مشمول این تعدیل نیز تطبیق میگردد.

ماده ۱۰- احکام این تعدیل یکماه بعد از نشر آن در جریده رسمی نافذ میگردد.